

EL MILITANTE

ADENTRO
Piden a Kiev reanudar programa para niños de Chernóbil en Cuba
— PÁGINA 11

UN SEMANARIO SOCIALISTA PUBLICADO EN DEFENSA DE LOS INTERESES DEL PUEBLO TRABAJADOR

VOL. 79/NO. 28 10 DE AGOSTO DE 2015

En gira por sudamérica el Papa apela a los oprimidos

POR EMMA JOHNSON

“Pido humildemente perdón, no sólo por las ofensas de la propia iglesia, sino por los crímenes contra los pueblos originarios durante la llamada conquista de América”, dijo el Papa Francisco en el Segundo Encuentro Mundial de los Movimientos Populares en Santa Cruz, Bolivia, el 9 de julio.

Abogó por un movimiento social para acabar con un “nuevo colonialismo” y que “digamos no a una economía de exclusión e inequidad donde el dinero reina”. Este fue un tema recurrente durante la visita de ocho días del pontífice a Ecuador, Bolivia y Paraguay, tres de los países más pequeños y más pobres de América Latina, todos con grandes poblaciones indígenas.

América Latina es hogar de 425 millones de católicos, casi el 40 por ciento de la población católica del mundo. Pero aun en este núcleo, la iglesia ha perdido terreno en las últimas décadas. Según una encuesta del Centro de Investigación Pew realizada el año pasado, 69 por ciento de los adultos en la región dijeron ser católicos, una disminución con respecto a un 92 por ciento en 1970.

Sigue en la página 11

Muerte de Sandra Bland en la cárcel incita protestas

POR ILONA GERSH

LISLE, Illinois—“Hay una epidemia de brutalidad y muertes a manos de la policía en este país, y tiene que parar”, dijo Tracy Money, de 21 años, al *Militante* en la Iglesia Episcopal Metodista Africana Du Page. “Por eso no confío en nada de lo que dicen sobre ella”. Él fue parte de una multitud de más de 800 personas que asistieron al funeral de Sandra Bland en su iglesia en este suburbio de Chicago el 25 de julio.

El arresto y la muerte de Bland cuando se encontraba bajo custodia de la policía se han convertido en un foco de la ira y de protestas contra la brutalidad policiaca por todo el país. Bland, de 28 años, murió el 13 de julio en la cárcel del condado Waller en Hempstead, Texas, tres días después de ser arrestada por una leve infracción de tráfico. Fue encontrada en la celda colgada con una bolsa de basura de plástico alrededor del cuello; los funcionarios del condado lo declararon un suicidio.

Una cámara del tablero de la patrulla de policía y el teléfono móvil de un espectador filmaron el arresto. El policía estatal Brian Encinia le dijo a Bland que la había parado por no haber señalado

Sigue en la página 10

‘Urge un partido obrero basado en los sindicatos’

Candidatos en Filadelfia se unen a protestas


Militante/Tony Lane

John Staggs (derecha), candidato del PST para concejal de Filadelfia, en protesta de obreros del hierro el 20 de julio contra encarcelamiento del ex presidente del sindicato Joe Dougherty.

POR JOHN STUDER

FILADELFIA—John Staggs, el candidato del Partido Socialista de los Trabajadores para el Concejo Municipal, se unió a centenares de personas frente a la alcaldía el 25 de julio para conmemorar el 25 aniversario de la aprobación de la ley para los norteamericanos con discapacidades (ADA) por el presidente George H.W. Bush.

Participaron y tomaron parte en la marcha hacia el Centro de la Constitución Nacional personas en sillas de ruedas, veteranos lisiados en las guerras imperialistas de Estados Unidos y otras personas.

“La ley fue producto de los profundos cambios en Estados Unidos devenidos del masivo movimiento proletario diri-

Sigue en la página 10

Movimiento por alza de salario mínimo gana terreno en EUA



Militante/Sara Lobman

Mitin en Nueva York el 22 de julio tras decisión de aumentar el salario mínimo a 15 dólares.

POR MAGGIE TROWE

NUEVA YORK—Tras tres años de protestas, la lucha de los trabajadores de comida rápida, de Walmart y de otros por 15 dólares la hora obtuvo nuevos éxitos y sigue ganando terreno.

La Junta de Salarios de la Comida Rápida del Estado de Nueva York el 22 de julio recomendó unánimemente un aumento del salario mínimo para los trabajadores de comida rápida a 15 dólares

por hora.

El alza—un aumento del 70 por ciento del salario mínimo estatal actual de 8.75 dólares por hora— será puesto en práctica en incrementos hasta que alcance los 15 dólares para el 31 de diciembre de 2018 para los trabajadores en la ciudad de Nueva York, y para mediados de 2021 para los de afuera de la ciudad. El aumento cubre a los trabajadores de ca-

Sigue en la página 10

Discurso de Raúl Castro expresa fortaleza de Revolución Cubana

POR MAGGIE TROWE

En otra muestra de la fortaleza y confianza de Cuba revolucionaria, el presidente Raúl Castro describió en su discurso en la sesión de clausura de la Asamblea Nacional del Poder Popular el 15 de julio el progreso económico del país a pesar del embargo de Washington. También habló sobre los acontecimientos en la lucha de clases a nivel interna-

cional.

“Ciertamente ha podido revertirse la tendencia a la desaceleración del crecimiento del producto interno bruto”, dijo Castro, añadiendo que se espera un crecimiento de 4 por ciento durante el año, por arriba del 1 por ciento registrado el año pasado.

A pesar de “severas restricciones financieras externas”, Cuba “ha continuado cumpliendo rigurosamente sus obligaciones de pago con acreedores y proveedores extranjeros”, continuó, “práctica que favorece el paulatino restablecimiento de la credibilidad de la economía nacional, a pesar de que el bloqueo norteamericano sigue en pleno vigor”.

Castro dijo que la tasa de inflación se ha mantenido entre 3 y 5 por ciento, “aunque no ignoramos la justa preocupación de la población por los altos precios de los productos agropecuarios, que crecen más que el salario medio”.

La apertura de la embajada cubana en Washington, el 20 de julio completó la primera fase del proceso de reanudación de relaciones diplomáticas iniciado el pasado diciembre, dijo Castro, “y comenzará entonces una nueva etapa, larga y compleja, en el camino hacia la normalización de las relaciones”. Sin

Sigue en la página 11

PROTESTE ATAQUES CONTRA PUEBLO KURDO

Instamos a nuestros lectores a participar en protestas contra el asalto de Ankara contra los kurdos con el apoyo tácito de Washington. Bajo el pretexto de combatir el terrorismo, el gobierno del presidente turco Recep Tayyip Erdogan ha lanzado ataques aéreos contra luchadores kurdos del Partido de Trabajadores de Kurdistan (PKK) en el norte de Iraq y realizado redadas en Turquía arrestando a cientos de luchadores kurdos. Además Ankara firmó un acuerdo con Washington que incluye establecer una zona buffer en el norte de Siria, que ve como manera de bloquear los avances territoriales de las fuerzas kurdas en Siria.

Piden a Kiev que reanude programa Cuba-Chernóbil

A continuación publicamos extractos de una carta enviada al presidente ucraniano Petro Poroshenko por los participantes de una conferencia científica celebrada en Kiev el 16 de mayo como parte de los esfuerzos para reanudar en Tará, Cuba, el programa médico internacionalista para las víctimas de la catástrofe nuclear de 1986 en Chernóbil, Ucrania. Cuba ha ofrecido reiniciar el programa, el cual fue suspendido después que el gobierno ucraniano dejó de financiar el transporte de los pacientes. En la conferencia participaron más de 150 personas, incluyendo beneficiarios del programa, médicos y dos ex ministros de salud. La traducción es del Militante.

“Nosotros, miembros de la Conferencia científico-práctica “Niños de Tará — Niños de Ucrania” celebrada el 16 de mayo de 2015 en el Centro Nacional de Investigaciones de Medicina Radioactiva de la Academia de Ciencias Médicas de Ucrania, y que fue dedicada al 25 aniversario del lan-

zamiento del programa de ayuda médica para los niños que sufrieron de la catástrofe nuclear de Chernóbil, el programa Ucraniano-Cubano “Niños de Chernóbil”, le expresan su más alto respeto y nos dirigimos a usted a nombre de los 24 mil niños cuyas enfermedades no pudimos tratar en Ucrania y pudieron obtener los tratamientos médicos necesarios en hospitales y centros médicos de La Habana y Tará, en la República de Cuba, costeados por Cuba y con el apoyo de Ucrania. Es una lástima que en 2012 se suspendió nuestra cooperación con este programa.

Desde 1990 cuando empezó el programa “Niños de Chernóbil”, se realizaron 197 operaciones quirúrgicas en Cuba, 389 niños recibieron tratamiento por enfermedades sanguíneas graves, se realizaron dos operaciones renales exitosas, y seis operaciones para trasplantar líquido cefalorraquídeo. Recibieron tratamiento 14 160 niños con enfermedades hematológicas, 13 824 con enfermedades endocrinológicas, 8 376 con enfermedades otológicas y 7 396 con



Granma/Pedro Beruvides

Víctimas del desastre nuclear en Chernóbil, Ucrania en 1986, en centro médico en Tará, Cuba en agosto de 1990. Cerca de La Habana aledaño al mar, Tará era un campamento para niños cubanos. Como parte de la respuesta internacionalista cubana, brigadas de voluntarios construyeron hospital y alojamiento para los niños ucranianos que recibían tratamiento allí.

enfermedades dermatológicas. En la última categoría, por ejemplo, el vitíligo (perdida de pigmento) y alopecia (pérdida del cabello) solo pueden curarse en Cuba. Según el presupuesto estatal de Cuba, durante la vida del programa se le dedicaron más de \$350 000 000. Durante el mismo periodo, Ucrania invirtió 23,000,000 hryvnias.

Durante 2012 y 2013 se realiza-

ron reuniones entre el gobierno de Ucrania y de Cuba, a nivel de los ministerios de la salud de ambos países, con el fin de continuar el programa común para el tratamiento de los niños ucranianos en Cuba. Ninguno de los dos lados tenía duda alguna sobre la necesidad del programa. Sin embargo, el programa sigue suspendido hasta hoy.

Los efectos negativos de la radiación de la catástrofe nuclear en Chernóbil son una amenaza para las futuras generaciones en Ucrania, una amenaza que está aumentando....

Entre los miembros de esta conferencia se encuentran personas que sufrieron enfermedades graves, recibieron tratamiento en Cuba y se aliviaron. Pero en los tres años desde la suspensión del programa su salud se ha deteriorado. Algunos de los que no pudieron completar su tratamiento en Cuba no pudieron sobrevivir y participar en esta conferencia.

¡Estimado señor presidente! Le pedimos que haga todo lo posible para llegar a un acuerdo entre Ucrania y Cuba para reiniciar el programa para tratar a los niños ucranianos que sufren de los efectos de la catástrofe de Chernóbil. Creemos que usted puede dar respuesta a las esperanzas de cientos de nuestros niños. Ellos son el futuro de Ucrania.

Discurso expresa fortaleza de Revolución Cubana

Viene de la portada
embargo, dijo, “no es posible concebir, mientras se mantenga el bloqueo, relaciones normales entre Cuba y Estados Unidos”. También será necesario “que se devuelva el territorio ilegalmente ocupado por la Base Naval en Guantánamo, que cesen las transmisiones radiales y televisivas ilegales hacia Cuba, que se eliminen los programas dirigidos a promover la subversión y la desestabilización internas, y se compense al pueblo cubano por los daños humanos y económicos provocados a causa de las políticas de Estados Unidos”.

“Seguimos con atención el proceso de diálogo” entre Venezuela y Estados Unidos, dijo Castro, reiterando la solidaridad con el gobierno de Maduro “frente a los intentos de desestabilización y cualquier acto de injerencia externa”. En junio se realizaron por primera vez en varios años conversaciones entre funcionarios de Estados Unidos y Venezuela, después que Cuba y otros gobierno de América Latina denunciaron las amenazas y sanciones de Washington contra Venezuela.

También dejó clara su posición en contra de las sanciones económicas impuestas por Washington y estados europeos contra Rusia, y las maniobras de la OTAN en sus fronteras.

El presidente cubano saludó el acuerdo alcanzado entre Irán y el grupo de países miembros permanentes del Consejo de Seguridad más Alemania. “Reiteramos nuestro respaldo al derecho inalienable de todo estado al uso pacífico de la energía nuclear”.

Castro destacó la “solidaridad, altruismo y valor personal” de los recién regresados médicos voluntarios que combatieron la epidemia de ébola en África occidental, y a los que pronto regresarán de Nepal, donde han estado atendiendo a víctimas de los terremotos de abril.

“Nuestro país continuará cumpliendo, según sus posibilidades, con el deber internacionalista de apoyar a los pueblos necesitados, como hoy lo hacen decenas de miles de compatriotas en más de 80

países de América Latina, el Caribe, África y Asia, bajo el principio de que aquellos [países] que puedan sufragar la colaboración lo hagan y a los que no cuenten con recursos los proseguiremos ayudando”, dijo Castro.

Celebran el 26 de Julio en Santiago

El 26 de julio marcó el 62 aniversario del ataque dirigido por Fidel Castro contra el cuartel Moncada en Santiago de Cuba, que dio inicio a la guerra revolucionaria para derrocar a la dictadura de Fulgencio Batista. Ese día se celebró un acto masivo frente al cuartel en el que participaron Raúl Castro y otros dirigentes. El vicepresidente José Ramón Machado Ventura fue el principal orador en el acto. El evento también celebró los 500 años de la fundación de Santiago y su larga

historia como centro de lucha revolucionaria.

Machado Ventura señaló las luchas de los pueblos indígenas contra los conquistadores españoles y las rebeliones de los esclavos. Estas tradiciones combativas continuaron con las guerras por la independencia de España y la Revolución Cubana.

El vicepresidente elogió las labores de reconstrucción de Santiago tras la destrucción causada por el ciclón Sandy en 2012. “Quienes sintieron y vieron a esta ciudad al siguiente día del paso del huracán Sandy y la ven hoy, tienen que repetir las palabras que expresó el compañero Raúl en las conclusiones de la última sesión de la Asamblea Nacional: ‘No hay nada imposible para un pueblo unido, como el nuestro’”.

El Papa apela a oprimidos en gira por Latinoamérica

Viene de la portada

Desde que se convirtió en Papa, Francisco ha tomado pasos para poner a la iglesia en sintonía con las cambiantes actitudes sociales y vidas cotidianas de los feligreses. Él está tratando de recobrar la credibilidad y restaurar la autoridad moral de la institución, en un mundo marcado por una profunda crisis capitalista que tiene efectos devastadores en millones de trabajadores. A través de este cambio, abre las puertas a las discusiones políticas más amplias entre los trabajadores, católicos y otros, sobre cómo avanzar sus intereses.

“El nuevo colonialismo adopta diversas fachadas”, dijo el Papa en Santa Cruz. “A veces es el poder anónimo del ídolo dinero: corporaciones, prestamistas, algunos tratados denominados de ‘libre comercio’ y la imposición de medidas de ‘austeridad’ que siempre ajustan el cinturón de los trabajadores y de los pobres...”. “La distribución justa de los frutos de la tierra y el trabajo humano no es mera filantropía. Es un deber moral. Para los cristianos la carga es aún más fuerte: es un mandamiento”.

Francisco se reunió con los presi-

dentes de los tres países. Rafael Correa en Ecuador y Evo Morales en Bolivia representan partidos populistas de izquierda que han tenido relaciones tensas con la jerarquía católica en sus países.

En Ecuador, Francisco habló sobre los temas de su encíclica Laudato Si’, sobre el Cuidado de la Casa Común, una carta a los obispos emitida en mayo que se enfoca en el medio ambiente y el cambio climático. “La explotación de los recursos naturales, tan abundantes en el Ecuador no debe buscar beneficio inmediato”, dijo a un grupo que incluía indígenas de las Amazonas ecuatoriales el 7 de julio. Dijo que espera poder influenciar la cumbre de las Naciones Unidas sobre cambio climático en París este diciembre.

La oposición de la iglesia a la homosexualidad y el divorcio también no concuerdan con la opinión del pueblo trabajador. En 2004 Chile se convirtió en el último país en América Latina en legalizar el divorcio, y desde 2010 se ha legalizado el matrimonio entre personas del mismo sexo en Argentina, Brasil y Uruguay. Aunque la posición de la iglesia no ha cambiado sobre estas cuestio-

nes, Francisco ha dejado claro que el clero no debe enfocarse en ellas.

A fines de junio, Francisco dijo que en algunas instancias sería correcto disolver un matrimonio, en casos en que “se trata de salvar al conyugue más débil, o a los hijos pequeños, de los daños más graves causados por la prepotencia y la violencia, por el envilecimiento y la explotación, por la distancia y la indiferencia”.

El 19 de septiembre Francisco arribará a Cuba para una visita de tres días y luego continuará a Estados Unidos donde se quedará hasta el 25 de septiembre.

“Desde ahora, nos preparamos para recibir el próximo mes de septiembre al Papa Francisco con afecto, respecto y hospitalidad, como merece”, dijo el presidente Raúl Castro ante la Asamblea Nacional el 15 de julio. “Despierta admiración mundial su prédica a favor de la paz y la equidad, la erradicación de la pobreza, la defensa del medio ambiente y su análisis de la causas de los problemas de la humanidad, que todos hemos seguido con atención, especialmente durante su memorable recorrido por Ecuador, Bolivia y Paraguay”.

Urge un partido obrero

Viene de la portada

gido por los negros que derrocó la segregación Jim Crow en los años 1950 y 60”, dijo Staggs. “Siguió a las victorias que forzaron a los gobernantes de Estados Unidos a salir de Vietnam, que se lograra el derecho de la mujer al aborto y otras conquistas sociales”.

Partidarios de la campaña colectaron más de 2 700 firmas, más del doble de lo requerido, para que aparezcan los nombres de Staggs y Osborne Hart, el candidato del PST para alcalde, en la boleta electoral.

“Hablé con muchas personas en el mitin que están luchando para usar la ley para combatir la discriminación”, dijo Staggs al *Militante*.

“Un trabajador que vino con un grupo desde Harrisburg, dijo que la ley ADA es un arma que tiene que ser rellena con protestas para ser efectiva”, relato Staggs. Por eso vino al acto.

“Las últimas dos semanas he ido con partidarios al sindicato de estibadores ILA”, dijo Staggs. “Hemos discutido sobre los salarios de tres niveles que enfrentan, las inminentes luchas por convenios sindicales en la ATI Steel, Verizon, U.S. Steel, ArcelorMittal y las tres grandes empresas automotrices. Hablamos sobre la situación mundial, desde los graves ataques contra la clase trabajadora en Grecia hasta sobre cómo el acuerdo nuclear entre Irán y Washington afectará la continúa desintegración del orden mundial capitalista hoy día”.

Veinte personas firmaron las peticiones cuando Staggs y partidarios de la campaña se unieron a más de 100 trabajadores de hierro en una protesta contra el encarcelamiento de Joe “Doc” Dougherty, el antiguo presidente del local de su sindicato. “Dougherty fue sentenciado a 19 años de cárcel bajo cargos de conspiración de extorción”, dijo Staggs. “Él tiene 73 años, hasta el

juez admitió que básicamente era una sentencia de muerte. Y los fiscales dicen que no hay ninguna evidencia de que hizo algo, pero que quieren ‘enviar un mensaje’ a los sindicatos”. Los partidarios de la campaña del PST están explicando que estos casos amañados y la intervención del gobierno en los sindicatos son un ataque en contra de toda la clase trabajadora.

“Cuando vamos de puerta en puerta algunos trabajadores nos preguntan sobre el candidato presidencial del partido demócrata Bernie Sanders, quien dice ser un socialista”, dijo Staggs. “Les explicamos que los trabajadores enfrentan ataques hoy día de los patrones y su gobierno, cuya única salida de la crisis capitalista es profundizar la explotación de la clase trabajadora”, dijo Staggs. “Los trabajadores están interesados en cómo podemos defendernos y cómo podemos encontrar una perspectiva para avanzar, incluyendo en la arena política. Sanders presenta una imagen radical con la intención de meternos de nuevo en el corral de la política burguesa.

“El Partido Socialista de los Trabajadores se postula para señalar un camino que incluya que los trabajadores rompamos con los partidos políticos capitalistas”, dijo Staggs, “el camino de la política obrera indepen-

Lucha por alza en el mínimo gana terreno

Viene de la portada

denas de restaurantes de comida rápida de 30 o más establecimientos. Alrededor de 180 mil personas trabajan en restaurantes de comida rápida en el estado.

Los Angeles, San Francisco y Seattle implementaron recientemente leyes que también serán aplicadas de manera incremental durante varios años.

La Universidad de California anunció el 22 de julio que el salario mínimo para los empleados que trabajan más de 20 horas por semana recibirán un aumento a 15 dólares por hora para octubre de 2017, una medida que afectará a 3 200 trabajadores en el estado.

El 21 de julio el Condado de Los Angeles votó a favor de aumentar el mínimo para los trabajadores del condado y para los de aéreas no incorporadas del condado de 9 a 15 dólares por hora para el 2020.

En Washington, la Junta Electoral autorizó poner a voto una iniciativa para un mínimo de 15 dólares el año próximo si sus partidarios reúnen 23 mil firmas. Actualmente el salario mínimo en el Distrito de Columbia es de 10.50 por hora.

Rápido avance desde 2012

La lucha por “\$15 y una unión” empezó en 2012 y ha ganado apoyo desde entonces.

El 15 de abril de este año miles de trabajadores marcharon en cientos de ciudades y pueblos a las que se unieron trabajadores de Walmart, de aeropuertos, de cuidado sanitario a domicilio, junto a los trabajadores de comida rápida.

Muchos se han animado por el aumento y tienen confianza que se podrá propagar a otros sectores.

“Gano 10 dólares por hora y solo me asignan 36 horas por semana”, dijo Oneka Rock, una trabajadora de atención médica domiciliar, al *Militante*. “Mi amiga gana 8.75 dólares trabajando en la comida rápida. Estoy tratando de

Trabajadores de Verizon autorizan huelga



Militante/Mike Shur

Miles de miembros de los sindicatos de la comunicación CWA y IBEW se manifestaron frente a la sede central de Verizon en Nueva York el 25 de julio. Allí se anunció que el 86 por ciento de los miembros en nueve estados habían votado a favor de autorizar una huelga. Su contrato, que cubre a 39 mil trabajadores, expira el 1 de agosto.

diente, organizando un partido obrero basado en los sindicatos. Esto abre la puerta para la lucha obrera por el poder político, como lo hicieron los trabajadores y campesinos cubanos al derrocar la dictadura de Fulgencio Batista respaldada por Washington.

Ellos han seguido por ese camino por más de 55 años, son un ejemplo para los trabajadores por todo el mundo”.

Los candidatos del PST celebrarán una rueda de prensa y entregaran las peticiones el 3 de agosto en el edificio de la alcaldía.

convencerla a que venga a las protestas, porque solo así podremos lograr algo”.

En otro frente de la lucha por la unión y aumentos salariales, los trabajadores de la Aviation Safeguard, una agencia que emplea a 1 200 cargadores de equipaje, asistentes de silla de rueda y agentes de seguridad en los

aeropuertos Kennedy y La Guardia, cancelaron una huelga programada para el 21 de julio después que la compañía acordó no intervenir en sus esfuerzos para afiliarse al Local 32BJ. Los trabajadores habían planeado la huelga para protestar contra la intimidación de la empresa.

Protestas por muerte de Bland

Viene de la portada

un cambio de carril. Ella le explicó que estaba tratando de salirse del camino del policía. Encinia le pidió que apagara su cigarrillo; Bland se negó a hacerlo. Encinia le ordenó salirse del carro, y cuando Bland insistió en sus derechos él sacó su pistola paralizante y le gritó, “¡Te voy a freír!”, apuntando a Bland. “¡Salte! ¡Ahora!”

Bland se salió del coche, y Encinia la llevó a la acera, fuera de la vista de la cámara. Luego se escucharon gritos. Se oye a Bland protestando que Encinia la había tirado al suelo, que se golpeó la cabeza, y que no podría oír ni sentir sus brazos. Le dijo a Encinia que tenía epilepsia. “Que bueno” le contestó Encinia.

Elton Mathis, el fiscal de distrito del condado Waller, dijo que abriría una investigación penal sobre las acciones del policía. Encinia ha sido puesto en licencia administrativa.

Bland fue llevada a la cárcel del condado acusada de agredir a un servidor público. Los oficiales dicen que cuando la admitieron, Bland les dijo que había intentado suicidarse el año pasado y que había padecido de depresión. La colocaron sola en una celda, y no la pusieron bajo vigilancia. Estuvo detenida durante el fin de semana mientras su familia trataba de reunir la fianza de 5 mil dólares.

‘Se negó a ser silenciada’

Bland era una “joven que se negó a ser sometida y silenciada”, dijo a la prensa frente a la iglesia antes del

funeral la reverenda Teresa Dear, ministra de la AME y presidenta del NAACP en el condado DuPage. Bland era partidaria del movimiento “Las vidas de los negros sí importan”, y de otras luchas.

Al funeral vinieron personas de todo Chicago. “No la conocía personalmente”, dijo Carl Pace de Crestwood. “Pensé que era importante estar aquí porque sentí el dolor que muchos sintieron por todo el país”.

“Están pintando a mi bebé como una vaga, como una criminal”, dijo su madre, Geneva Reed-Veal, en el entierro. “Esa no es mi bebé. Ella tenía un propósito. Era parar la injusticia racial”.

Su hija “no se quitó su vida”, insistió. “Quiero saber qué le sucedió a mi bebé, y lo voy a averiguar”.

La familia y los amigos de Bland han exigido que se haga una investigación independiente, y han solicitado una segunda autopsia.

La iglesia Du Page AME organizó una procesión en la que participaron cientos de personas y una colección de firmas después del servicio dominical el 19 de julio. Simultáneamente se celebró un servicio en la Iglesia Hope AME en Prairie View, Texas.

El senador Dick Durbin y el representante Bill Foster, quienes hablaron en el funeral, están pidiendo que el departamento de justicia haga una investigación sobre la muerte. El capítulo de la NAACP en Houston ha iniciado su propia investigación.

Malcolm X, la liberación de los negros y el camino al poder obrero

por Jack Barnes

Este libro saca lecciones de un siglo y medio de luchas y su importancia para la lucha por un mundo basado en la solidaridad humana. **\$20**

El desorden mundial del capitalismo por Jack Barnes

La ruina social, pánicos financieros, turbulencia política, brutalidad policiaca y ataques militares que se aceleran a nuestro alrededor no son el caos. Son el producto inevitable de fuerzas que desata el capitalismo. **\$25**

Voces desde la cárcel: Los cinco cubanos \$7

Vea lista de distribuidores en la página 8 o visite:

pathfinderpress.com